Conseil d'Etat - Raad van State
LEGISLATION - WETGEVING
15 II 1951
Transmis à M. Coordination
Overgemaakt aan de H.

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 2e Februari 1951 door de Minister van Verkeerswezen verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot omvorming van de bediening van Afdelingshoofd in een bediening van Directeur bij de 1ste Dienst van het Personeel van de Algemene Diensten", heeft ter zitting van 9 Februari 1951 het volgend advies gegeven :

ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Communications, le 2 février 1951, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "transformant l'emploi de Chef de division en emploi de directeur au 1er Service du Personnel des Services Généraux", a donné en sa séance du 9 février 1951 l'avis suivant:

Het ontwerp strekt er toe, één der betrekkingen van afdelingshoofd, voorkomend in het organiek kader van het personeel van het Ministerie van Verkeerswezen, in een betrekking van directeur te veranderen.

Aangezien het ontwerp daardoor aan de qualificering van een betrekking raakt, dient het voor advies aan de departementale syndicale raad van advies te worden voorgelegd.

Voorts zijn betreffende de vorm van het ontwerp enkele opmerkingen te maken; zij behoeven geen commentaar en blijken voldoende uit de hierna voorgestelde tekst.

Koninklijk besluit tot wijziging van het besluit van de Regent van 5 September 1946 houdende vaststelling van het organiek kader en van de weddeschalen van het personeel van het Ministerie van Verkeerswezen.

BOUDEWIJN, Koninklijke Prins,
die de grondwettelijke macht van de Koning uitoefent,
Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, HEIL.

Gelet op artikel 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het besluit van de Regent van 21 Juni 1949 houdende geldelijk statuut van het personeel der Rijksbesturen, gewijzigd bij de besluiten van de Regent van 16 Maart 1950, het besluit van de Regent van 2 Juni 1950 en de koninklijke besluiten van 29 September en 30 November 1950;

.../...

Gelet op het besluit van de Regent van 5 September 1946 houdende vaststelling van het organiek kader en van de weddeschalen van het personeel van het Ministerie van Verkeerswezen, en op de daaropvolgende besluiten die het hebben gewijzigd of aangevuld;

Gelet op het advies van de departementale syndicale raad van advies;

Gelet op het advies van Onze Eerste-Minister, gegeven 16 Januari 1951;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Verkeerswezen,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :

Artikel 1.-

In de tabel A voorkomend in artikel 1 van het besluit van de Regent van 5 September 1946 wordt de vermelding "afdelingshoofd 1 VI E", onder de rubriek "Algemene diensten - Personeel en algemene zaken - Statuut : principes, aanwerving", vervangen door "directeur 1 VIII B".

Artikel 2.-

Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 October 1950.

Artikel 3.-

Onze Minister van Verkeerswezen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te , de

VANWEGE DE KONINKLIJKE PRINS :
De Minister van Verkeerswezen,
De Minister van Financiën,

Le projet tend à transformer un des emplois de chef de division figurant au cadre organique du personnel du Ministère des Communications en un emploi de directeur.

Comme en ce faisant le projet touche à la qualification d'un emploi, il devrait être soumis à l'avis du Comité départemental de consultation syndicale.

Le projet appelle, en outre, quelques observations de forme qui ne nécessitent aucun commentaire et ressortent suffisamment du texte proposé ci-après :

Arrêté royal modifiant l'arrêté du Régent du 5 septembre 1946 portant fixation du cadre organique et des barèmes du personnel du Ministère des Communications.

BAUDOUIN, Prince Royal,
exerçant les pouvoirs constitutionnels du Roi,
A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu l'article 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté du Régent du 21 juin 1949 portant statut pécuniaire du personnel des administrations de l'Etat, modifié par les arrêtés du Régent du 16 mars 1950, l'arrêté du Régent du 2 juin 1950 et les arrêtés royaux des 29 septembre et 30 novembre 1950;

Vu l'arrêté du Régent du 5 septembre 1946 portant fixation du cadre organique et des barèmes du personnel du Ministère des Communications, et les arrêtés subséquents qui l'ont modifié ou complété;

Vu l'avis du Comité départemental de consultation syndicale;

Vu l'avis de Notre Premier Ministre, donné le 16 janvier 1951;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Communications,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

Article 1er.-

Au tableau A figurant à l'article 1er de l'arrêté du Régent du 5 septembre 1946, sous la rubrique "Services généraux - Personnel et affaires générales - Statut : Principes, recrutement", la mention "chef de division 1 VI E" est remplacée par la mention "directeur 1 VIII B".

Article 2.-

Le présent arrêté sort ses effets le 1er octobre 1950.

Article 3.-

Notre Ministre des Communications est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à , le

PAR LE PRINCE ROYAL :

Le Ministre des Communications,

Le Ministre des Finances,

Waren aanwezig : Etaient présents :

De Heren : F. LEPAGE, raadsheer van State, voorzitter
Messieurs : conseiller d'Etat, président

D. DECLEIRE, raadsheren van State
J. COYETTE, conseillers d'Etat

E. VAN DIEVOET, bijzitters van de afdeling wetgeving
P. COART-FRESART, assesseurs de la section de législation

J. CYPRES, adjunct-griffier, griffier
greffier adjoint, greffier.

De overrenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. LEPAGE.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. LEPAGE.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) J. CYPRES.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) F. LEPAGE.

uitgifte afgeleverd aan de H. Minis-
expédition délivrée à M. le Ministre

ter van Verkeerswezen.
des Communications.

De 1951.

Le 1951.

De Griffier van de Raad van State,

Le Greffier du Conseil d'Etat,

K. MEES.